

Zeitschrift: Revue économique franco-suisse
Herausgeber: Chambre de commerce suisse en France
Band: 20 (1940)
Heft: 5

Register: Communications de la Chambre de commerce suisse en France

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

COMMUNICATIONS DE LA CHAMBRE DE COMMERCE SUISSE EN FRANCE

Prochaines réunions

Conseil d'Administration :

Les prochaines séances du Conseil d'Administration auront lieu, sauf contre-ordre, les lundis 24 juin et 30 septembre 1940 (pas de réunions prévues en juillet et août), à 16 heures, au Crédit Commercial de France, 103, avenue des Champs-Élysées.

Comité de Direction :

Les prochaines réunions du Comité de Direction ont été fixées aux 14 juin et 20 septembre 1940 (pas de réunions prévues en juillet et août), à 16 heures, au Siège de la Compagnie, 16, avenue de l'Opéra.

État nominatif des membres

Le Comité de Direction, dans sa séance du 23 avril 1940, a homologué les décès, radiations, démissions et adhésions suivants :

Décès

Rossinelli (Maurice), Paris.

Radiations

Bischofberger (Adolphe), Wil.
Franco-Suisse (La), Villejuif.
Gervais (Henri), Basuel-le-Cateau.
Maret (Pierre), Paris.

Démissions

Audemars, Piguet et C^o S. A., Le Brassus.
Barbey (Fred), Paris.
Bosshard et Cie, Naefels.
Ducasse (Paul), Paris.
Gabillet (Julien), Paris.
Geiger de Salis, Roubaix.
Golay Fils et Stahl, Genève.
Graf (André), Paris.
Société Suisse des Hôteliers, Bâle.
Kramer (Octave), Corseaux, par Vevey.
Kuster (Alfred), Paris.
Looping S. A., La Chaux-de-Fonds.

Montag (Charles), Meudon.
La Nourylande, Venette.
Perrier et Cie, Saint-Blaise.
Pfeiffer (Jean), Zurich.
Schwarzenbach (Robert) C^o, Thalwil.
Siegrist et Cie S. A., Stein-sur-Rhin.
Vereina Manufacture de bas S. A., Saint-Gall.

Admissions

Membres « actifs » :

Bernet (Hermann), fondeur, Boulogne-Billancourt.
Bobillier (Henry), « La Cuisine moderne », Lyon.
Bollhalter (Jacques), directeur de la maison « Camelia » Paris.
Bonna (Jean E.), directeur de banque, Genève.
Calame (Ariste), horlogerie, Le Locle.
Devrient (Pierre), représentant, Villeurbanne.
Disteli (Simon) et Cie, papier en gros, Mulhouse.
Dufour (L. F.), chimiste, Paris.
Elikan (Marcel), négociant en soieries, Lyon.
Esquivillon (Emile), moulinier en soies, Sainte-Cécile-les-Vignes (Vaucluse).
Gerber (René), fruits et primeurs, Marseille.
Gurtner (Jules), industriel, Pontarlier.
Hugi (Robert), dentiste, Paris.
Jacquier (Gaston), fournitures électriques, Lyon.
Kehlstadt (Jean), représentant, Caluire (Rhône).
Kraft (Raoul C.), directeur de banque, Genève.
Nigg (Georges-Marcel), commerçant, Lyon.
Prongue (Paul), transports internationaux, Paris.
Scheibli (Robert), industriel, Lyon.
Schlumpf (Fritz), industriel, Malmerspach (Haut-Rhin).
Stierli (R.), restaurateur, Paris.
Strahm (E. F. M.), organisateur-conseil, Paris.
Trollet (César), représentant, Paris.
Villemin (Henri), horlogerie, Paris.
Wullschleger (Pierre), agglomérés, Paris.
Zehnder (Robert), garagiste, Paris.

Membres « associés » :

Aurelle (Louis), fabrique chaussures, Mougins (Alpes-Maritimes).
Balthazard (E.), fabrique de chaux, Grenoble.
Bourgeois (E.), constructions mécaniques, Saint-Sauveur-de-Montagut (Ardèche).
Dewavrin (Anselme), Fils et Cie, laines, Tourcoing.
Etchepare (Jean), fruits et primeurs, Marseille.
Filature de Laine peignée de Malmerspach, Malmerspach.

Gaignot (Francisque), horlogerie, Lyon.
 Gay (Charles), représentant, Avignon.
 Graf Frères (S. A. des Anc. Etablissements), fromages, Dôle.
 Ab der Halden (René), ingénieur, Lyon.
 Ab der Halden (Paul), directeur commercial, Lyon.
 Impression de Rixheim (Sté d'), impression sur tissus, Mulhouse-Dornach.
 Industrielle de Delle (Société), décolletage, Delle.
 Korngold (Max), importation, exportation de sacs de jute, Vichy.
 Lemaire-Cavrois (André), industriel, Roubaix.
 Martin (Gaston), ingénieur, Tenay (Ain).
 Perriolat (Eugène), sandalettes, Saint-Marcellin (Isère).
 Renaudin (Marc), avocat, Marseille.
 Sauvignat (Maurice), représentant en horlogerie, Marseille.
 Secard (anc. Étab. Emile...), négoce de laine, Tourcoing.

Thecla Delle (Sté), fonderie, Delle.
 Tiburce (Henry), soieries, Tassin (Rhône).
 Tourtellier (Etabl.), constructions mécaniques, Mulhouse.

Effectif au 8 mars 1940..	..	..	..	..	..	1.657 membres
Décès, radiations, démissions homologués						
le 23 avril 1940..	..	..	..	..	..	24 —
						1.633 membres
Admissions homologuées le 23 avril 1940..						49 —
						1.682 membres

SOCIÉTÉ ANONYME
DES USINES CHIMIQUES

Rhône-Poulenc

SOCIÉTÉ ANONYME au CAPITAL de 200.000.000 de FRANCS

21, Rue Jean-Goujon
P A R I S

BATINASE :: RAPIDASE

Seul Confit	■ Pour le désencollage
diastatique	de tous tissus. Pour la
Donne des peaux	préparation de tous
pleines	apprêts
	et encollages
RÉSULTATS	Simplicité -- Rapidité
CONSTANTS	S É C U R I T É

Agents et Dépôts régionaux -- Renseignements et Echantillons gratuits

SOCIÉTÉ RAPIDASE
64, rue d'Arras SECLIN (Nord) France

Étonnants effets sur le FOIE d'un nouveau REMÈDE VÉGÉTAL

Disparition en quelques jours des troubles digestifs, nausées, vomissements, douleurs au côté droit, migraines, démangeaisons, de la constipation, etc...

Après de minutieux travaux de laboratoire qui n'ont pas demandé moins de deux années, des savants ont réussi à préparer — en utilisant les sucs extraits de la feuille *fraîche* d'artichaut — un remède aux maladies du foie d'une efficacité jamais atteinte. Ce remède s'appelle : Hépascol François.

Tant en France qu'en Belgique et en Angleterre, des dizaines de milliers de petits et grands hépatiques ont été soulagés et guéris, grâce à ce nouveau remède efficace dans tous les cas et sans aucune contre-indication.

Les symptômes avertisseurs

Lorsque le foie est malade ou paresseux — « insuffisant », disent les médecins — on s'en aperçoit aux symptômes suivants : troubles digestifs de toutes sortes avec nausées ou vomissements, lourdeurs, ballonnements et somnolences après les

repas, vertiges, migraines fréquentes, alternances de constipation et de débâcles diarrhéiques, selles fétides et décolorées, urines rares et foncées, teint terreux ou légèrement jaune, douleurs au côté droit, nervosité, tristesse, découragement, etc...

Si vous ressentez un ou plusieurs de ces symptômes c'est que votre foie a besoin d'être aidé et vous obtiendrez un soulagement merveilleux, inespéré, en prenant avant les principaux repas vingt à trente gouttes d'Hépascol François. L'amélioration se produit toujours très vite, parfois en moins d'une semaine.

Voyez ces exemples :

M^{me} G..., 35 ans : insuffisance hépatique. La malade a la bouche amère au réveil et la langue chargée. Digestions lentes accompagnées de renvois. Constipation opiniâtre. Maux de tête fréquents. Douleurs sourdes au côté droit. Après une cure de vingt jours d'Hépascol François, les différents symptômes qui s'étaient

progressivement atténués, disparaissent. M^{me} G... digère bien ; plus de constipation, ni de migraines. État général considérablement amélioré. (Cas 677.)

M. R..., jaunisse légère (subictère). Son teint et ses sclérotiques (blanc des yeux) sont un peu jaunes. Renvois de gaz après les repas et parfois vomissements de bile. Urines foncées et rares. Alternances de constipation et de diarrhée. Elancements au côté droit, s'irradient jusqu'à l'épaule droite (bretelle hépatique). Après un seul flacon d'Hépascol François, M. R..., qui avait vu peu à peu ses troubles diminuer d'intensité, ne souffre plus. Il digère mieux. Garde-robes régulières. Teint éclairci. État général nettement meilleur. (Cas 681.)

Dans des milliers de cas comme ceux-là, l'Hépascol François a donné des preuves *constantes* de son efficacité. C'est le remède souverain, le tonique, le décongestif, le stimulant — et le régulateur — inoffensif et sûr du foie auquel vous pouvez recourir en toute confiance et avec la *certitude* d'obtenir d'excellents résultats. Toutes pharmacies.